

Rozsudek Soudního dvora (druhého senátu) ze dne 30. června 2022 (žádost o rozhodnutí o předběžné otázce Juzgado de lo Social n° 26 de Barcelona – Španělsko) – KM v. Instituto Nacional de la Seguridad Social (INSS)

(Věc C-625/20) ⁽¹⁾

(„Řízení o předběžné otázce – Sociální politika – Rovné zacházení pro muže a ženy v oblasti sociálního zabezpečení – Směrnice 79/7/EHS – Článek 4 odst. 1 – Nepřímá diskriminace na základě pohlaví – Vnitrostátní právní úprava, která stanoví neslučitelnost dvou nebo více plných invalidních důchodů přiznaných v rámci téhož zákonného systému sociálního zabezpečení – Slučitelnost takových důchodů, pokud spadají do odlišných zákonných systémů sociálního zabezpečení – Konstatování nepřímé diskriminace na základě statistických údajů – Určení dotčených skupin, které mají být srovnány – Odůvodnění“)

(2022/C 318/03)

Jednací jazyk: španělština

Předkládající soud

Juzgado de lo Social n° 26 de Barcelona

Účastníci původního řízení

Žalobkyně: KM

Žalovaný: Instituto Nacional de la Seguridad Social (INSS)

Výrok

Článek 4 odst. 1 směrnice Rady 79/7/EHS ze dne 19. prosince 1978 o postupném zavedení zásady rovného zacházení pro muže a ženy v oblasti sociálního zabezpečení musí být vykládán v tom smyslu, že brání vnitrostátní právní úpravě, která brání tomu, aby pracovníci, kteří se účastní sociálního zabezpečení, kumulativně pobírali dva plné invalidní důchody, pokud spadají do téhož režimu sociálního zabezpečení, přičemž takový souběh umožňuje, pokud tyto důchody spadají do odlišných režimů sociálního zabezpečení, pokud tato právní úprava znevýhodňuje konkrétně pracovníky ženského pohlaví oproti pracovníkům mužského pohlaví zejména tím, že podstatně většímu podílu pracovníků mužského pohlaví, určenému na základě všech pracovníků mužského pohlaví podléhajících uvedené právní úpravě, umožňuje v porovnání s odpovídajícím podílem pracovníků ženského pohlaví tento souběh, a pokud tatáž právní úprava není odůvodněna objektivními faktory prostými jakékoliv diskriminace na základě pohlaví.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 79, 8.3.2021.